

## Kurschen

Alte Bezeichnung: keine Änderung

Amtsbezirk: Grumbkowsfelde  
(Grumbkowkaiten)

Kreis Schloßberg (Pillkallen)

Einwohnerzahl: 106 (Stand 1939)

Kirchspiel: Schloßberg (Pillkallen)

Gemeindehektarsatz: 570 RM

Gemeindefläche: 411 ha

Bürgermeister: Gerhard Palfner (Stand 1937)

Amtsvorsteher: Gustav Nickel, Hopfendorf (vor 1929 Erubischken) (Stand 1937)

### **Vorgeschichte**

Das Dorf Kurschen wurde 1633 erstmals als Dorf vom Schulzenamt Uszpiaunen, das zum Hauptamt Ragnit gehörte, geschichtlich erwähnt. Der Ortsname ist vermutlich auf den litauischen Personennamen Kurszait (Kurszat, Kurszus) zurückzuführen; lit. kurszys = Kure. Als 1708 die große Pest ausbrach und im Jahre 1710 ihren Höhepunkt erreichte, starb 72% der Bevölkerung von Kurschen an dieser furchtbaren Seuche. Im Königlichen Bauerndorf blieben von der Gesamtfläche von 18,20 Huben (18 Huben 20 Morgen) 13,13 Huben (13 Huben 13 Morgen) Ackerland wüst; d. h. unbearbeitet. Die Verluste durch die Pest wurden 1719 in den Hubenschößprotokollen aufgelistet. Danach lebten 1719 im Dorf 7 Scharwerksbauern und 1 Zinsbauer, der nach der Pest angesetzt wurde. Nach der Auflösung der Haupt- und Schulzenämter im Jahre 1923 übernahmen die durch König Friedrich Wilhelm I., der Soldatenkönig, neugegründeten Domänenämter die Verwaltungsaufgaben. Im gleichen Jahr wurde auch die „litauische Deputation“ geschaffen, die die Peuplierung (Besiedlung des Landes) zu ihrer Hauptaufgabe machte. Aus der „litauischen Deputation“ bildete sich eine Domänenkammer mit Sitz in Gumbinnen, aus der später der Regierungsbezirk Gumbinnen entstand. Das Dorf Kurschen kam 1723 zum Domänenamt Grumbkowkaiten. 1746 wohnten im Ort 1 deutscher Amtsbauer (Braunschweiger) und 10 lithauische Amtsbauern. Die weitere Entwicklung des Dorfes geht aus den nachstehenden Prästationstabellen und Mühlenkonsignationen hervor.

### **Auszüge aus Prästationstabellen und Mühlenkonsignationen**

Quelle: „Die Domänenämter Uschpiaunen und Grumbkowkaiten“,  
1723 – 1858, Prof. Erwin Spehr.

#### **Kurschen<sup>1</sup>**

**Verwaltung:** Um 1723 DA Grumbkowkaiten, davor Uschpionsches SchA/ HA Ragnit, 1818 Lkr. Pillkallen.

**Kirchspiel:** Pillkallen

**Nachbarorte:** Kurschehlen, Milchbude, Grumbkowkaiten, Uszrudzen, Kallnehlischken

**Entfernungen:** ganz nahe beim Amte Grumbkowkaiten, 1 M (1½ M) von der nächsten Stadt Pillkallen, 4 M vom schifbaren Memel Strohm, 7 M von der nächsten Handelsstadt Tilsit.

**Kurschen 1728:** (Qu: PT Grumbkowkaiten 1, Bl.58; erstellt: 1728)

Tabellenkopf: Nahmen der Bauren - Land in Hufen/Morgen/Ruthen [Hu/Mo/Ru] - Haben bisher gezahlt in Thaler/Groschen/Pfennig [rtl.gr.pf] - Sollen geben von Trinitatis {Jahr} an in rtl.gr.pf - Haben Tiere: Ochsen [Oc], Kühe [Kü], Jungvieh [Jv], Pferde [Pf], Fohlen [Fo]

Nahmen der Bauren	Land			haben gez.	sollen zahlen	
	Hu	Mo	Ru	rtl.gr.pf	ab Trin.	rtl.gr.pf
1 Jurg Wosinlatis	2	-	-	28.78.11	1728	24.---.---
2 Albas Digunatis	2	-	-	28.78.11	1728	24.---.---
3 Ohnus Dwilatis	2	-	-	28.78.11	1728	24.---.---

<sup>1</sup> Als Dorf Kurschen erstmals 1633 genannt. - ON vermutlich nach lit.PN Kurszait, Kurszat, Kurszus (lit.kurszys = Kure). - ON wurde 1938 nicht geändert. - Lage: 9 km LL n.Schloßberg; MTBl.11101 (Grumbkowsfelde) - Nicht verwechseln mit Kurschen alias Pappuduppen (liegt 24 km LL nw), Ksp.Budwethen, DA Lesgewangminnen, später Lkr.Ragnit.

4	Jacob Insatis	1	10	-	18.81.	7	1728	16.---	---
	[Forts.d.Tabelle]				Land	haben gez.	sollen zahlen		
	Nahmen der Bauren	Hu	Mo	Ru	rtl.gr.pf	ab Trin.	rtl.gr.pf		
6	Ohnus Bonnatis	1	-	-	13.77.15	1728	12.---	---	
7	Siemon Endrullatis	1	-	-	13.77.15	1728	12.---	---	
8	Danes Kamantatis	1	-	-	13.77.15	1728	12.---	---	
		11	10	-	160.88.10	1728	136.---	---	

[rechter Teil der Tabelle]	Tiere:	Nr.	Oc	Kü	Jv	Pf	Fo	Nr.	Oc	Kü	Jv	Pf	Fo
		1.	2	4	5	6	2	6.	2	2	1	4	-
		2.	3	3	3	6	3	7.	2	3	1	3	1
		3.	3	6	3	6	2	8.	2	1	1	4	1
		4.	2	5	4	3	3						
		5.	2	4	2	4	-		18	28	20	36	12

**Kurschen 1736:** (Qu: Ostpr.Fol.15361/Generaltabelle, Bl.313 erstellt: 21.Juni 1736)  
 Tabellenkopf: Amtsbauern, wieviel Landt dieselben besitzen, ob sie Deutsche oder Litthauer, ob sie gutte oder schlechte Wirthe seyen.

Nahmen der Wirthe	Hu	Mo	Ru	Herkunft	gu/schl.Wirth
1 Jurge Vosielus	1	-	-	Litthauer	gutter Wirth
2 Albas Digimatis	1	-	-	Litthauer	gutter Wirth
3 Ohnus Dwillatis	1	-	-	Litthauer	gutter Wirth
4 Chrißas Bullatis	1	-	-	Litthauer	gutter Wirth
5 Jurge Josunatis, Schultz	1	-	-	Litthauer	gutter Wirth
6 Erdmann Griguschatis	1	-	-	Litthauer	gutter Wirth
7 Jurge Jeßatis	1	10	-	Litthauer	gutter Wirth
8 Siemohn Szußatis	1	-	-	Litthauer	gutter Wirth
9 Ensies Josuneitis	1	-	-	Litthauer	gutter Wirth
10 Siemohn Endrullatis	1	-	-	Litthauer	gutter Wirth
11 Jacks Wenatis	1	-	-	Litthauer	gutter Wirth

**Kurschen 1746:** (Qu: PT Grumbkowkaiten 2, S.48; erstellt: Herbst 1745)  
 Tabellenkopf: Nahmen der Einsaaßen - Saath Landt in Huben/Morgen/Ruthen [Hu/Mo/Ru] - Huben Zinß in Thaler/Groschen/Pfennig [rtl.gr.pf] - Roggen Pacht à 40 gr in Wispel/ Scheffel/Metzen [wp/sch/mz] - Gersten Pacht à 30 gr in wp/sch/mz - Dienste Geldt in rtl - Total Summa in rtl.gr.pf.

				Landt		Zinß		Roggen		Gersten		Die		Summa
Amts Bauren		Hu	Mo	Ru		rt.gr.pf		wp sch mz		wp sch mz		rt		rtl.gr.pf
1 Jurg Woßilus	1	-	-	7.80.--		- 2 8		- 3 -		2		12.---		---
2 Albas Digimatis	1	-	-	7.80.--		- 2 8		- 3 -		2		12.---		---
3 Ohnus Dwillatis	1	-	-	7.80.--		- 2 8		- 3 -		2		12.---		---
4 Chrisas Bullatis	1	-	-	7.80.--		- 2 8		- 3 -		2		12.---		---
5 Jurg Josuhns {*}	1	-	-	12.--		- - -		- - -		-		12.---		---
6 Erdm.Griguschatis	1	-	-	7.80.--		- 2 8		- 3 -		2		12.---		---
7 Jurg Jeßaitis	1	10	-	11.15.--		- 3 6		- 4 -		2		16.---		---
8 Joh.Ludwich Horn vorh.Simon Szußaitis	1	-	-	7.80.--		- 2 8		- 3 -		2		12.---		---
9 Enskies Sugaitis	1	-	-	7.80.--		- 2 8		- 3 -		2		12.---		---
10 Simon Endrullaitis	1	-	-	7.80.--		- 2 8		- 3 -		2		12.---		---
11 Dannies Abrellatis	1	-	-	7.80.--		- 2 8		- 3 -		2		12.---		---

11 10 - |94.15.--| 1 1 14 | 1 7 - |20|136.---

{\*} ist Schultz u. komt wegen seines Dienstes mit 13.19.17 rtl in Ausgabe

**Kurschen 1746:** (Qu: PT Löbegallen 6 / Mühlenregister, S.226; erstellt: Juli 1745)  
 Tabellenkopf: Die Einwohner haben an Familien: Mann und Frau [MF] - Kinder über 12 J.[Kü] - Kinder unter 12 J.[Ku] - Knechte und Mägde [KMa] - Jungens und Margellens

unter 12 J.[JMg] - Alte abgelebte Leuthe über 60 J.[A] - Summe große Persohnen [SG]  
 - Summe Kleine nebst Alten [SK]

Nahmen der Einwohner	MF	Kü	Ku	KMa	JMg	A	SG	SK
1 Jurgis Josuhns	2	2	1	1	-	-	5	1
2 Crißas Bullatis	2	3	2	-	-	-	5	2
3 Erdmann Griguschatis	2	2	2	-	1	-	5	2
4 Albas Diginatis	2	2	1	-	1	-	5	1
5 George Woßienus	2	2	1	-	-	-	4	1
6 Ohnußis Dwilatis	2	2	3	1	-	-	5	3
7 Simon Endrulaitis	2	-	2	1	1	-	4	2
8 Jurgis Jeßatis	2	2	1	-	1	-	5	1
9 Ludwich Horn	2	-	2	2	-	-	4	2
10 Danies Abralaitis	2	1	1	-	1	-	4	1
11 Dragoner Ensckies Szugatis Dragoner Griegas Szugatis	2	-	1	1	1	-	4	1
12 der Hirt	1	-	-	-	-	-	1	-
	23	16	17	6	6	-	51	17

**Kurschen 1752:** (Qu: PT Grumbkowkaiten 3, Bl.23; erstellt: Mitte 1751)

Tabellenkopf: Nahmen der Einsaaßen - Hubenzahl nach dem Oletzkoschen Maaß in Huben/  
 Morgen/Ruthen - Nach dem Magdeburgschen Maaß in Hu/Mo/Ru - Sollen jährlich zahlen:  
 An Roggen Pacht à 40 gr in Scheffel/Stof [sch.st] - An Gersten Pacht à 30 gr in  
 sch.st - Summe der Getreyde Pächten in Gelde in rtl.gr.pf - Mit Diensten in  
 rtl.gr.pf - Mit baarem Gelde in rtl.gr.pf - In Summa in rtl.gr.pf

Bauren	Oletzko.			Magdeb.			Roggen	Gerste
	Hu	Mo	Ru	Hu	Mo	Ru	sch.st	sch.st
1 Jurg Wosielus	1	-	-	2	1	52	2.20	3.-
2 Albas Digimatis	1	-	-	2	1	52	2.20	3.-
3 Ohnus Dwillatis	1	-	-	2	1	52	2.20	3.-
4 Jurg Radschuns	1	-	-	2	1	52	2.20	3.-
5 Jurg Josuns, Schultz	1	-	-	2	1	52	-.--	-.-
6 Erdmann Griguschaitis	1	-	-	2	1	52	2.20	3.-
7 Jurg Jeßatis	1	10	-	2	21	127	3.15	4.-
8 Johann Ludwich Horn	1	-	-	2	1	52	2.20	3.-
9 Enskies Sugatis	1	-	-	2	1	52	2.20	3.-
10 Jurg Endrullatis	1	-	-	2	1	52	2.20	3.-
11 Dannies Abrellatis	1	-	-	2	1	52	2.20	3.-

11 10 - 23 4 107 25.35 31.-

Dann sind annoch bey diesem  
 Dorffe, worauf bey Regulirung  
 obiger Zinser bereits mit  
 reflectiret worden.

3	14	278	7	4	65	Wiesen
7	20	24	15	20	8	Unland, Triften
<u>18</u>	<u>242</u>	<u>1</u>	<u>8</u>	<u>76</u>	<u>76</u>	Dorff Stellen
23	3	244	47	7	76	

[rechter Teil der Tabelle]	Nr.	in Geld rtl.gr.pf	Dienste rtl.gr.pf	baar rtl.gr.pf	Summa rtl.gr.pf
	1.	2.10.--	2.--.--	7.80.--	12.--.--
	2.	2.10.--	2.--.--	7.80.--	12.--.--
	3.	2.10.--	2.--.--	7.80.--	12.--.--
	4.	2.10.--	2.--.--	7.80.--	12.--.--
	5.	-.--.--	-.--.--	12.--.--	12.--.--
	6.	2.10.--	2.--.--	7.80.--	12.--.--
	7.	2.75.--	2.--.--	11.15.--	16.--.--
	8.	2.10.--	2.--.--	7.80.--	12.--.--
	9.	2.10.--	2.--.--	7.80.--	12.--.--
	10.	2.10.--	2.--.--	7.80.--	12.--.--
	11.	2.10.--	2.--.--	7.80.--	12.--.--

21.75.-- 20.--.-- 94.15.-- 136.--.-

**Kurschen 1752:** (Qu: PT Löbegallen 7 / Mühlenconsignationen, S.174;  
erstellt: August 1751)

Tabellenkopf: Die Einwohner haben an Familien: Mann und Frau [MF] - Kinder über 12 J.[Kü] - Kinder unter 12 J.[Ku] - Knechte und Mägde [KMa] - Jungens und Margellens unter 12 J.[JMg] - Alte abgelebte Leuthe über 60 J.[A] - Summe große Persohnen [SG] - Summe Kleine nebst Alten [SK]

Nahmen der Einwohner	MF	Kü	Ku	KMa	JMg	A	SG	SK
1 Jurgis Josuhns	2	-	2	2	1	-	5	2
2 Crißas Bullatis	2	1	-	1	-	-	4	-
jetzt Jurgis Jedschuns								
3 Erdmann Griguschatis	2	-	2	1	-	-	3	2
4 Albas Diginatis	2	1	2	2	-	-	5	2
5 George Woßinis	2	2	1	-	1	-	5	1
6 Ohnus Dwilatis	2	-	1	2	1	-	5	1
7 Simon Endrulatis	2	-	2	1	1	-	4	2
8 Jurge Jeßatis	2	-	-	2	1	-	5	-
9 Endrich Horn	2	-	2	1	1	-	4	2
10 Dannies Abralaitis	2	-	1	1	1	-	4	1
11 Dragoner Ens.Szugatis,Witw.	-	2	-	1	1	-	4	-
12 der Hirte	1	-	-	-	-	-	1	-
13 Grigas Szugatis	1	-	-	-	-	-	1	-
	22	6	13	14	8	-	50	13

**Kurschen 1763:** (Qu: PT Löbegallen 8 / Mühlenconsignationen, Bl.76;  
erstellt: 7.Mai 1763)

Tabellenkopf: Die Mahlgäste haben an Familien: Mann und Frau [MF], Söhne über 12 Jahre [Sü], Töchter über 12 J. [Tü], Knechte und Mägde [KMa], Jungens und Margellens [JMg], Summe der großen Persohnen [SG],- Söhne unter 12 J. [Su], Töchter unter 12 J. [Tu], alte abgelebte Leuthe über 60 J.[A], Summe der kleinen und alten Persohnen [SK].

Nahmen der Einsaaßen	MF	Sü	Tü	KMa	JMg	SG	Su	Tu	A	SK
1 Jurg Wosilatis	2	1	2	-	-	5	1	-	-	1
2 Albas Gigimatis	2	2	2	-	-	6	-	-	-	-
3 Ohnus Dwillatis	2	2	2	-	-	6	-	-	-	-
4 Jurg Radszwait	2	1	2	-	-	5	-	1	-	1
5 Christ.Dwillatis	2	2	1	-	-	5	-	-	-	-
6 Ohnus Griegoszatis	2	-	1	-	1	4	-	1	1	2
7 Jurg Jessatis	2	2	2	-	1	7	-	-	-	-
8 George Wolter	2	1	2	1	-	6	2	-	-	2
9 Erdmann Kinickaitis	2	1	1	-	1	5	-	-	-	-
10 Simon Endrullatis	2	1	1	-	-	4	-	-	-	-
11 Christ.Laurinatis	2	2	1	-	-	5	-	-	-	-
12 Loßgänger Jurgis	2	-	-	-	-	2	-	-	-	-
	24	15	17	1	3	60	3	2	1	6

**Kurschen 1769:** (Qu: PT Grumbkowkaiten 4, Bl.27; erstellt: Juli 1768)

Tabellenkopf: Nahmen der Einsaaßen - besitzen an Land nach dem Oletzkoschen Maaß in Huben/Morgen/Ruthen - nach dem Magdeburgschen Maaß in Hu/Mo/Ru - zinßen jährlich incl. des Schaarwercks Geldes in rtl.gr.pf

Amts und Schaarwercks Bauren	Oletzk.			Magdeb.			Zinsen
	Hu	Mo	Ru	Hu	Mo	Ru	rtl.gr.pf
1 Jurge Wosillus/Wosillatis	1	-	-				12.--.--
2 Jurge Griegalaitis	1	-	-				12.--.--
3 Ohnus Willatis	1	-	-				12.--.--

4	Jurge Radszuwait/Radszuns	1	-	-						12.---.--
5	Christ.Dwillatis, Schultz	1	-	-						12.---.--
6	Ohnus Griegoschatis	1	-	-						12.---.--
7	Jurge Jessatis	1	10	-						16.---.--
8	George Wolter	1	-	-						12.---.--

[Forts.d.Tabelle]

Amts und		Oletzk.			Magdeb.			Zinsen			
Schaarwercks Bauren		Hu	Mo	Ru	Hu	Mo	Ru	rtl.gr.pf			
10	Simon Endrullatis	1	-	-				12.---.--			
11	Christ Laurinatis	1	-	-				12.---.--			
		11	10	-				136.---.-			

**Kurschen 1769:** (Qu: PT Löbegallen 9 / Mühlenconsignationen, S.337; erstellt: August 1768)

Tabellenkopf: Die Mahlgäste haben an Familien: Mann und Frau [MF], Söhne über 12 Jahre [Sü], Töchter über 12 J. [Tü], Knechte und Mägde [KMa], Jungen und Mädchen [JMd], Summe der großen Persohnen [SG],- Söhne unter 12 J. [Su], Töchter unter 12 J. [Tu], Summe der kleinen Persohnen [SK], alte abgelebte Leuthe über 60 J.[A].

Nahmen der Einsaaßen		MF	Sü	Tü	KMa	JMd	SG	Su	Tu	SK	A
1	Christoph Diwillis	4	1	1	1	-	7	-	-	-	-
2	Jons Jessatis	2	-	-	3	-	5	1	2	3	-
3	Christoph Laurinatis	2	2	1	-	1	6	-	-	-	-
4	Jurge Grigallaitis	4	1	1	-	-	6	1	1	2	-
5	Onus Grigoschatis	3	1	1	-	-	5	-	2	2	-
6	Jurge Wossillatis	4	1	1	-	-	6	1	1	2	-
7	Jurge Radszunaitis	3	-	2	-	1	6	2	-	2	-
8	Siemonn Endrullatis	3	-	-	1	-	4	1	2	3	-
9	Endr.Kinnikaitis	4	-	1	1	-	6	1	-	1	-
10	Jurge Wolter	2	1	2	1	-	6	2	-	2	-
11	Jurge Dwillatis	4	1	1	-	-	6	1	-	1	-
12	Szimons Sugatis	3	-	-	-	-	3	-	1	1	-
13	Hirth Willus Jessatis	1	-	-	-	-	1	-	-	-	1
		39	8	11	7	2	67	10	9	19	1

**Kurschen 1775:** (Qu: PT Grumbkowkaiten 5, S.94; erstellt: Juli 1774)

Tabellenkopf: Nahmen der Bauren - besitzen an Land nach dem Oletzkoschen Maaß in Hu/Mo/Ru - nach dem Magdeburgschen Maß in Hu/Mo/Ru - zinßen davon jährlich incl. des Schaarwercks Geldes in rtl.gr.pf - Bemerkungen.

Amts und		Oletzk.			Magdeb.			Zinß		Bem.
Schaarwercks Bauren		Hu	Mo	Ru	Hu	Mo	Ru	rtl.gr.pf		
1	Aszmies Dwillatis	1	-	-				12.---.--		
2	Jurge Woissillatis	1	-	-				12.---.--		
3	Jurge Grigallaitis	1	-	-				12.---.--		
4	Jurge Dwillatis	1	-	-				12.---.--		
5	Jurge Radszuaitis	1	-	-				12.---.--		
6	Ohnus Grigoszatis	1	-	-				12.---.--		
7	Jons Jessatis	1	-	-				12.---.--		
8	Christoph Balbach	-	10	-				4.---.--		
9	George Wolter	1	-	-				12.---.--		
10	Erdmon Kinnikaitis	1	-	-				12.---.--		
11	Simon Endrullatis	1	-	-				12.---.--		
12	Christoph Laurinat	1	-	-				12.---.--		
		11	10	-				136.--- --		

Loßgänger: Erdmon Schelunait  
Jons Broszatis

**Kurschen 1781:** (Qu: PT Löbegallen 12 / Mühlenconsignationen, S.1502; erstellt: Januar 1780)

Tabellenkopf: Namen der Einwohner - Wirthe [M] - Wirthinnen [F] - Söhne über 12 J.[Sü] - Töchter über 12 J.[Tü] - Knechte [Kn] - Mägde [Ma] - Dienstjungen [Ju] - Dienstmädchens [Md] - beurlaubte Soldaten [Sb] - Summe der Mahlgäste [SM] - alte abgelebte Persohnen über 60 J.[A] - Söhne unter 12 J.[Su] - Töchter unter 12 J.[Tu] - unter Gewehr stehende Soldaten [Sg] - Summe der Personen, die nicht zum Anschlag kommen [SN]

Einwohner	M	F	Sü	Tü	Kn	Ma	Ju	Md	Sb	SM	A	Su	Tu	Sg	SN
1 Aszmies Dwillatis	1	1	-	-	1	1	-	-	1	5	-	-	2	-	2
2 Jaks Woissilatis	-	1	3	2	-	-	-	-	-	6	-	-	-	-	-
3 Jurge Grigallaitis	-	1	1	2	1	-	-	-	-	5	1	-	1	-	2
4 Adoms Dwillatis	-	1	1	-	1	1	-	-	1	5	-	1	1	-	2
5 Jurge Radszuait	1	1	1	1	-	1	-	-	1	6	-	1	2	-	3
6 Ohnus Grigoszatis	1	1	1	2	-	-	-	-	-	5	-	1	1	-	2
7 Jons Gessatis	1	1	1	1	-	-	-	-	-	4	-	1	1	-	2
8 Christoph Balbach	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
9 W.Wolter	-	1	-	-	1	1	-	-	1	4	-	1	2	-	3
10 Ensul Kinnickait	1	1	1	1	-	-	-	-	-	4	-	2	3	-	5
11 Enrdrig Siemonait	-	1	1	1	-	-	-	-	1	4	2	1	2	-	5
12 Christoph Laurinat	1	1	1	-	-	-	1	-	1	5	1	-	1	-	2
13 Hirth Jessatis	1	1	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-
14 Bettl.Seliwaitis	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2
15 Bettl.Gresslatis	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2
	7	12	11	10	4	4	1	-	6	55	8	8	16	-	32

**Kurschen 1787:** (Qu: PT Grumbkowkaiten 6, S.559-570; erst.: 20.März 1786)

**Aus dem Bereisungsprotokoll:** Schaarwerks Dorf, von Ingenieur Lieutenant von Sers vermutlich 1722 vermessen; total 23 Hu 3 Mo 244 Ru oletzck. - **Bewohner:** 12 Schaarwerks Bauren; keiner begehret die Separation. -

**Viehstand:** 46 Pferde, 13 Fohlen, 22 Ochsen, 23 Kühe, 26 Jungvieh, 44 Schafe, 44 Schweine. - Kein einziges Gebäude ist von der Art, daß es den Einsturz droht, sondern sie sind alle noch in einem ziemlich guten Zustande und Königlich. - Die Vermögens Umstände der Einsaaßen sind gut, sie nähren sich vom Ackerbau, von der Viehzucht und Garten Nuzung, mit der sie auch noch die Spinnerei verknüpfen.

**Praestanda:** Was ein jeder Wirth an Domains Zins jährlich zu bezahlen hat, solches ist in der Praestations Tabelle gehörig nachgewiesen. - Alle müßen an die Accademie nach Koenigsberg alle Jahr zusammen 7 sch 8 mz Roggen gegen 40 gr p.sch Vergüttung liefern. - An die Kirche werden von der Hube 10 gr Decem entrichtet, der Personal Decem besteht darin, daß ein Knecht oder ein großer Sohn 6 gr Decem und 6 gr zur Armen Casse, eine Magd oder eine erwachsene Tochter 4 gr Decem und 3 gr zur Armen Casse zu erlegen hat. - Der Pfarrer bekommt an Calende jährlich von der Hube  $\frac{1}{4}$  sch Roggen,  $\frac{1}{4}$  sch Gerst und  $\frac{1}{4}$  sch Haaber; der Caplan und Cantor zusammen gleich viel. - Zum Vestungsbau nach Graudenz müssen die Einsaaßen ihren Beitrag geben und Mannschaft nach Proportion ihrer Seelenzahl stellen. - Sie concurriren auch zur Feuer Societaets Casse.

**Dienste:** Jeder Schaarwercks Bauer hat beim Vorwerk Grumbkowkaiten alle Jahr 30 Tage mit der Hand oder mit Gespann gegen 6 gr per Tag Vergüttung zu dienen, desgleichen zwei Reisen nach Koenigsberg mit dem auf den Vorwerken erbauten Getreide zu verrichten, dem Amt das Deputat Holtz gegen Vergüttung anzufahren, zur Versorgung des Königl.Holtz Gartens in Gumbinnen in diesem Jahr das Holtz zu schlagen und anzufahren und bei der Holtz Zufuhr für Pfarrer und Schulmeister zu helfen. - Alle haben Burgdienste bei Ämter, Kirchen, Pfarrer, Mühlen und Schulen Bauten zu verrichten und gegen Vergüttung Vorspann zu stellen. - Alle müssen Leuthe gratis zu Wolfs Jagden sistiren und Wege und Stege in einem guten Zustand halten.

Der Hirth bekommt 2 rtl an Lohn, 6 sch Roggen, 2 sch Gerst und 2 sch Haaber. - Die Kinder empfangen ihren Unterricht von dem in Uszrudszen wohnenden Schulmeister, welcher dafür von der Hube 4 mz Roggen, 2 mz Gerst, 40 Pfund Heu, 50 Pfund Stroh und das gewöhnliche Schulgeld à 15 gr für ein und 30 gr für zwei und mehrere Kinder erhält. - Das Dorf gehört zum Canton v.Platen,Insterburg; die Fourage wird nach Schirwindt geliefert.

Tabellenkopf: Namen der Dorfs Einsaaßen - Besitzen Land nach Oletzckoschem Maaß in Hu/Mo/Ru - Dorfs Praestandorum, Summe in rtl.gr.pf - Wo und wann der Besatz- und Annehmungsbrief ausgefertigt und von der Cammer confirmiret worden - Titulus Possessionis der jetzigen Besitzer - Bemerkungen

Olezck. Praest.

Schaarwerks Bauren		Hu	Mo	Ru	rtl.gr.pf	Brief	Besitz	Bem.
1	Aszmies Dwillatis	1	-	-	12.---.---	{1}	-	
2	Adoms Wassillatis ol.Jurge Wassillatis	1	-	-	12.---.---	{1}	vom Vater ererb	
3	Aszmies Griegalaitis ol.Jurge Griegalaitis	1	-	-	12.---.---	{1}	vom Vater ererb	
4	Adoms Dwillatis ol.Jurge Dwillatis	1	-	-	12.---.---	{1}	vom Vater ererb	

[Forts.d.Tabelle]		Olezk.			Praest.				
Schaarwerks Bauren		Hu	Mo	Ru	rtl.gr.pf	Brief	Besitz	Bem.	
5	Christoff Gurrulatis ol.Jurge Radszuweitis	1	-	-	12.---.---	{1}	als Schwieger- Sohn ererb		
6	Ohnus Griguszatis	1	-	-	12.---.---	{1}	-		
7	Jons Jessatis	1	-	-	12.---.---	{1}	-		
8	Christoff Balbach	10	-	-	4.---.---	{1}	-		
9	Wittwe Wolter	1	-	-	12.---.---	{1}	-		
10	Ensul Kinnikaitis ol.Erdtmann Kinnikaitis	1	-	-	12.---.---	{1}	vom Vater ererb		
11	Endrig Siemoneitis ol.Simon Endrullatis	1	-	-	12.---.---	{1}	die Wittwe geheirathet		
12	Christoff Laurinatis	1	-	-	12.---.---	{1}	-		

11 10 - 136.---.---

{1} Annehmungs Brief de dato Grumbkowkaiten den 1.August 1781 et confirm.  
Gumbinnen den 5.Mai 1786

**Kurschen 1787:** (Qu: PT Grumbkowkaiten 8 / Mühlenconsignationen, Bl.2404c;  
erstellt: Mai 1786)

Tabellenkopf: Nahmen der Einwohner - Wirthe und Wirthinnen [MF]; Kinder über 12 Jahr [Kü]; Knechte und Mägde [KMa]; Zu 3/4-Anschlag: Beurlaubte Soldaten, so als Knechte dienen [Sb]; Summe aller Personen die zum Mühlenanschlag kommen [SM]; Alte Leute [A]; Kinder unter 12 J.[Ku]; Jungens und Margellens [JMg]; Beurlaubte Soldaten, so nicht als Knechte dienen [Sn]; Summe aller Personen über 60 und unter 12 Jahr [SN].

Mahl	Gäste	MF	Kü	KMa	Sb	SM	A	Ku	JMg	Sn	SN
1	Aszmies Dwillatis	2	1	3	-	6	-	-	1	-	1
2	Adoms Wossilatis	2	3	-	-	5	2	-	-	-	2
3	Aszmies Grigaleitis	2	1	2	-	5	1	-	-	-	1
4	Adoms Dwillatis	2	1	2	-	5	-	1	-	-	1
5	Christoph Gurrulatis	2	3	-	-	5	-	-	1	-	1
6	Ohnus Grigoszatis	2	3	-	1	6	-	-	-	-	-
7	Jons Jessatis	2	3	-	-	5	-	-	1	-	1
8	Christoph Balbach	2	-	1	-	3	-	1	-	-	1
9	Wittwe Wolter	1	3	1	-	5	-	-	1	-	1
10	Ensul Kinnickaitis	2	4	-	-	6	1	-	1	-	2
11	Endrig Siemoneitis	2	2	-	-	4	2	-	1	-	3
12	Christoph Laurinatis	2	2	1	-	5	-	-	1	-	1
13	Knechtsw.Maricke Kurbjuwaitin	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-
14	Knechtsweib Enusze Broszatin	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-
15	Knechtsweib Siegatin	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-
16	Hirth Dannies Popatis	2	-	-	-	2	-	1	-	-	1
		28	26	10	1	65	6	3	7	-	16

**Kurschen 1797:** (Qu: PT Grumbkowkaiten 9, S.301; erstellt: 12.Juni 1796)

Tabellenkopf: Namen der Einsaaßen - Besitzen Land nach Oletzkoischem Maaß in Huben/Morgen/Ruthen - Nach Magdeburgischem Maaß in Hu/Mo/Ru - Dorfs-Praestandorum, Summe in rtl.gr.pf - Wo und wann der Annehmungsbrief ausgefertigt - Titulus Possessionis der jetzigen Besitzer - Bemerkungen

		Olezk.			Magdeb.			Praest.		Bem.
Schaarwerks Bauren		Hu	Mo	Ru	Hu	Mo	Ru	rtl.gr.pf	Brief	Besitz

1	Danies Kuisatis ol.Asmies Dwillatis	1 - -	2 1 52	12.---.---	{1}	v.Schwie- gervater
2	Adoms Woissillatis	1 - -	2 1 52	12.---.---	{2}	ererbte
3	Aszmies Grigalaitis	1 - -	2 1 52	12.---.---	{2}	ererbte
4	Hans Tuluwaitis ol.Adom Dwillatis	1 - -	2 1 52	12.---.---	{3}	gegen Ab- standsgeld
5	Christoph Girrulatis	1 - -	2 1 52	12.---.---	{2}	ererbte
6	Erdmann Griguszatis ol.Ohnus Griguszatis	1 - -	2 1 52	12.---.---	{4}	ererbte
7	Jons Jessatis	1 - -	2 1 52	12.---.---	{2}	ererbte
8	Christoph Balbach	- 10 -	- 20 77	4.---.---	{2}	ererbte
[Forts.d.Tabelle]		Olezk.	Magdeb.	Praest.	Bem.	
Schaarwerks Bauren		Hu Mo Ru	Hu Mo Ru	rtl.gr.pf	Brief	Besitz
9	Heinrich Wolter ol.Wittwe Wolter	1 - -	2 1 52	12.---.---	-	ingehey- rathet {7}
10	Ensul Kinnikaitis	1 - -	2 1 52	12.---.---	{2}	ererbte
11	Endrig Siemoneitis	1 - -	2 1 52	12.---.---	{2}	ingehey.
12	Steps Abrillatis ol.Christoph Laurinatis	1 - -	2 1 52	12.---.---	{5}	v.Stief- vater
13	Eigk.Adoms Sugatis	- - -	- - -	-.---.---	{6}	1.Besitzer
die Dorfschaft gem.		11 10 -	23 4 109	136.---.---		
		23 3 244	47 7 74			

- {1} Annehmungs Brief v.Amte den 7.Febr. et conf.Gumbinnen d.23.Febr.1795  
 {2} Annehmungs Brief v.Amte den 1.Aug.1781 et conf.Gumbinnen d.5.May 1786  
 {3} Annehmungs Brief v.Amte den 21.Nov. et conf.Gumbinnen den 25.Nov.1793  
 {4} Annehmungs Brief v.Amte den 9.May et conf.Gumbinnen den 16.May 1793  
 {5} Annehmungs Brief v.Amte d.28.März et conf.Gumbinnen d.5.April 179(?)  
 {6} Auf dem Grunde des Bauren Ensul Kinnikaitis; zahlet keinen Grund Zins;  
 hat keine Verschreibung.  
 {7} Laut Cammer Verordnung vom 12.Oct.1792 soll Heinrich Wolter nur so lange  
 seine Ehegattin lebet im Besitz des Erbes gelaßen werden.

**Kurschen 1817/23:** (Qu: PT Pillkallen 8, Bl.293-313; aufgenommen am  
 11.August 1817, rectificirt am 28.Oktober 1823)

Tabellenkopf: Namen der Einsaaßen - besitzen an Land nach Oletzkoschem Maaß in  
 Hu/Mo/Ru - nach Magdeburgischem Maaß in Hu/Mo/Ru - Datum der Erbverschreibung oder  
 der Verleihungsurkunde - Titulus possessionis der jetzigen Besitzer - bisheriger  
 Domainen Zins - Summe aller Gefälle jährlich, einschließlich der Befreiungsgelder -  
 inzwischen sind abgelöst oder sonst abgesetzt - mithin jährl. zu entrichten in  
 rtl.gr.pf - Bemerkungen

Erbfreie und		Oletzk.			Magdeb.			Urkde	Besitz
Schaarwerks Frei Bauern		Hu	Mo	Ru	Hu	Mo	Ru		
1	Daniel Kuisatis Wittwe	1	-	-	2	1	52	{1}	erheirathet
2	Adam Woissillatis jetzt Joseph Preugszatis	1	-	-	2	1	52	{1}	ererbte erkaufte
3	Jurge Simokatis ol.Aszmies Grigulaitis	1	-	-	2	1	52	{1}	erheirathet
4	Hans Thuluweitis Erben	1	-	-	2	1	52	{1}	ererbte
5	Christoph Girrulatis jetzt Ludwig Thuluweit	1	-	-	2	1	52	{1}	ererbte
6	Simon Siemoneitis ol.Erdmann Griguszatis	1	-	-	2	1	52	{1}	erheirathet
7	Onus Bindokatis ol.Jons Jessatis	1	-	-	2	1	52	{1}	erheirathet
8	Schmidt Friedrich Eisenhard ol.Christoph Balbach	-	10	-	-	20	77	{1}	erheirathet
9	Daniel Joerzig, Interims- Wirth, ol.Heinrich Wolter jetzt Johann Wolter	1	-	-	2	1	52	{1}	admini- strirt
10	Siemon Kinnigkaitis ol.Ensull Kinnigkaitis jetzt Endrig Kinnigkaitis	1	-	-	2	1	52	{1}	ererbte

11	Endrik Siemoneitis jetzt Ensull Siemoneitis	1 - -	2 1 52	{1}	erheirathet ererb
12	Jurge Dainatis, Interims- Wirth, ol.Steps Abbrillatis jetzt Adam Abrillatis	1 - -	2 1 52	{1}	erheirathet ererb
13	Eigk.Adoms Sugatis	1 - -	2 1 52	-	prim.Acqu.
		11 10 -	23 4 109		
14	die Dorfschaft gemeinsch.	11 23 244	24 2 145		
15	die Dorfschaft an Forstland		12 28 55	{2}	prim.Acqu.
		23 3 244	60 5 129		

[rechter Teil der Tabelle]	Nr.	Dom.Zins rtl.gr.pf	Gesamt rtl.gr.pf	abgelöst rtl.gr.pf	Abgaben rtl.gr.pf	Bem.
	1.	12.---	26.33.13	3.55.17	22.67.14	
	2.	12.---	26.33.13	3.55.17	22.67.14	
	3.	12.---	26.33.13	3.55.17	22.67.14	
	4.	12.---	26.33.13	3.55.17	22.67.14	
	5.	12.---	26.33.13	3.55.17	22.67.14	
	6.	12.---	26.33.13	3.55.17	22.67.14	
	7.	12.---	26.33.13	3.55.17	22.67.14	
	8.	4.---	7.13.16	-.27. 6	6.76.10	{3}
	9.	12.---	26.35. 4	3.57. 8	22.67.14	{4}
	10.	12.---	26.33.13	3.55.17	22.67.14	
	11.	12.---	26.33.13	3.55.17	22.67.14	
	12.	12.---	26.33.13	3.55.17	22.67.14	{5}
	13.	-.---	-.---	-.---	-.---	{6}
	14.	zinsfrei	-.---	-.---	-.---	
	15.	-.---	-.---	-.---	62.14. 6	
		136.---	297.26. 6	40.14. 4	319.26. 8	

- {1} Verleihungs Urkunde de dato Gumbinnen den 4.Oktober et conf.  
Berlin den 31.Dezember 1813
- {2} Erbpacht Contract d.d.Gumbinnen den 30.Juli et conf.  
Berlin den 13.November 1800; Grundbuch Nr.37<sup>4</sup> 354
- {3} Ist Schmidt in Grumbkowkaiten und benutzt dieses Land zu seinem Schmiede  
Etablissement daselbst unbebaut
- {4} Daniel Joerzig administrirt diesen Hoff bis zur Großjährigkeit der  
Heinrich Wolter Erben
- {5} Dieser Hoff gehört den Steps Abbrillatis Erben, in dem Dainatis die  
hinterbliebene Wittve geheirathet hat
- {6} Wohnt auf dem Lande des Siemon Kinnigkaitis, besitzt zum Hause einen kleinen  
Garthen und zahlet keinen Grundzins; ohne Consens abgezweigt.

**Kurschen 1827:** (Qu: PT Pillkallen 17, Bl.115-121; erstellt: 16.Sept.1827)

Tabellenkopf: Namen der Grundbesitzer - besitzen an Feuerstellen [Fst] - und an Land nach Preußischem Maaß in Hufen/Morgen/Ruthen (SR = Land nach dem Separations Rezeß) - Qualität des Besitzers - Dokument ex quo (VU = Verleihungsurkunde, DC = Dismembrations Consens, DoC = Dismembration ohne Consens, CC = Consolidirungs Consens, EC = Erbpacht Contract) - Betrag der jährl.Grundabgaben in Thaler/Silbergroschen/ Pfennig [rtl.sg.pf]

Grundbesitzer	Fst	Preuß.				Dokument	Abgaben rtl.sg.pf
		Hu	Mo	Ru	Qual.		
1a Kuisatis Daniel	1	2	-	165	SchFrB	VU 4.10.1813	22.18. 5
1b Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC 29.7.1824	-. 4. 2
2a Preugszat Joseph	1	<del>2</del>	<del>165</del>		SchFrB	VU 4.10.1813	<del>22.18. 5</del>
ol.Woissillat		6	3	113	SR		22.12.--
jetzt Weigeleit Wilhelm		6	-	159			22.--.--
2aa Siemoneit Siemon		-	2	134		DC 21.3.1844	-. 3.--
2b Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC 29.7.1824	-. 4. 2
2c Thuluweit Catusze	-	<del>1</del>	<del>118</del>		(cons.4a)	DC 12.2.1841	<del>-. 2.--</del>

3a	Simokat Jurgis	1	2	-	165	SchFrB	VU	4.10.1813	22.18.	5	
3b	Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC	29.7.1824	-.	4. 2	
4a	Tuluweit Hans	1	2	-	165	SchFrB	VU	4.10.1813	22.18.	5	
	ol.Tuluweit Hans										
	dazu von Nr.2c		-	1	118		CC	24.8.1842	-.	2.--	
	dazu von Nr.6c		-	1	118		CC	24.8.1842	-.	2.--	
4b	Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC	29.7.1824	-.	4. 2	
5a	Thuluweit Ludwig	1	2	-	165	SchFrB	VU	4.10.1813	22.18.	5	
	ol.Girullat										
5b	Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC	29.7.1824	-.	4. 2	
6a	Siemoneit Siemon	1	<del>2</del>	<del>1</del>	<del>165</del>	SchFrB	VU	4.10.1813	<del>22.18.</del>	<del>5</del>	
			5	22	1	SR				22.12.--	
6b	Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC	29.7.1824	-.	4. 2	
6c	Thuluweit Catusze	-	<del>1</del>	<del>118</del>	(cons.4a)	DC	12.2.1841		<del>2.</del>		
[Forts.d.Tabelle]			Preuß.					Abgaben			
Grundbesitzer		Fst	Hu	Mo	Ru	Qual.	Dokument	rtl.sg.pf			
7a	Bindokat Ohnus	1	2	-	165	SchFrB	VU	4.10.1813	22.18.	5	
	ol.Jessat										
7b	Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC	29.7.1824	-.	4. 2	
8a	Eisenhard Friedrich	1	<del>20</del>	<del>77</del>		SchFrB	VU	4.10.1813	<del>6.25.</del>	<del>7</del>	
	ol.Balbach		1	3	67	SR				6.17.--	
	jetzt Kreuzberger Joseph		1	1	173						
8b	Siemoneit Christoph	-	-	1	74		DC	28.5.1845	-.	2.--	
	ol.Siemoneit Ensis										
9a	Wolter Johann	1	2	-	165	SchFrB	VU	4.10.1813	22.18.	5	
	ol.Joerzig										
9b	Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC	29.7.1824	-.	4. 2	
10a	Kinnigkeit Endrig	1	2	-	165	SchFrB	VU	4.10.1813	<del>22.18.</del>	<del>5</del>	
	ol.Kinnigkeit Siemon		<del>4</del>	<del>4</del>	<del>124</del>	SR					
			-	5	50					-.	
										29. 4	
10aa	Siemoneit Ensul		1	29	127		DC	22.11.1845	10.24.	6	
10ab	Kinsatis Jons		1	29	127		DC	22.11.1845	10.24.	7	
10b	Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC	29.7.1824	-.	4. 2	
10c	Szugatis Adoms	1	-	-	-		DoC		-.	---.--	
11a	Siemoneit Ensul	1	2	-	165	SchFrB	VU	4.10.1813	22.18.	6	
	ol.Siemoneit Endrig										
11b	Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC	29.7.1824	-.	4. 1	
12a	Abrillat Adoms	1	2	-	165	SchFrB	VU	4.10.1813	22.18.	6	
	ol.Dainat										
12b	Eisenhard Friedrich	-	-	-	67		DC	29.7.1824	-.	4. 2	
13	Dorfschaft gemeinsch.		24	2	145					zinsfrei	
14	Dorfschaft an Forstland		12	28	55	Erbfrei	EC	30.5.1800	62.	4. 9	
		13	60	5	129				319.10.	8	

**Kurschen 1845:** (Qu: PT Pillkallen 25, Bl.213-228; erstellt: 19.Dez.1844)

Tabellenkopf: Grundbesitzer - besitzen an Land nominaliter nach preuß. Maaß in Morgen/ Quadratruthen [Mo/qRu] (iÜL = incl.Übermaaß Land) - Landbesitz nach dem Separations Rezeß in Mo/qRu (iF = im Felde; iD = im Dorf) - Grundstücksabzweigung (DC = Dismembrations Consens; DoC = Dismembration ohne Consens) - Summe der jährl. Grundabgaben in rtl.sg.pf

Namen der Grundbesitzer		nominal		Separation		Abzweig. Abgaben	
		Mo	qRu	Mo	qRu	DC vom	rtl.sg.pf
1	Kuisat Jons	60	165	}	203	113 iF	22.18. 5
	hinzu von Nr.13	52	171		4	37 iD	8.14. 4
	hinzu von Nr.10a						
1a	Kreuzberger Joseph in Hochmannshoff, vorh.Eisenhardt incl.Nr.2a-7a,9a,10c,11a,12a	-	67	}	31	140 iF	29.7.1824 -.
					1	107 iD	4. 2
2	Wahrendorf Gottlieb	60	165	}			22.--.--
	ol.Preugszat				180	159	

jetzt Kummetz, Förster							
hinzu von Nr.13	35	54					5.19. 6
2a Kreuzberger Joseph	-	67	(bei Nr.1a)				-. 4. 2
2b Siemoneit Simon (cf.Nr.6)			2 134		21.3.1842		-. 3.--
3 Siemoneit Christoph (cf.Nr.4)	60	165	143 92 iF				22.18. 5
vorh.Siemoneit Jurgis			4 55 iD				
hinzu v.Nr.13 (für 3,4,10b)	123	100					19.23. 5
3a Kreuzberger Joseph	-	67	(bei Nr.1a)				-. 4. 2
4 Siemoneit Christoph (cf.Nr.3)	60	165	209 161 iF				22.18. 5
vorh.Siemoneit Ensul			4 10 iD				
hinzu von 10b							
4a Kreuzberger Joseph	-	67	(bei Nr.1a)				-. 4. 1
5 Thuluweit Ludwig	60	165	149 90 iF				22.18. 5
jetzt Schlopsnies Simon			4 30 iD				
hinzu von Nr.13	70	108					11. 9.--
5a Kreuzberger Joseph	-	67	(bei Nr.1a)				-. 4. 2
[Forts.d.Tabelle]							
Namen der	nominal		Separation		Abzweig.	Abgaben	
<u>Grundbesitzer</u>	Mo	qRu	Mo	qRu	DC vom	rtl.sg.pf	
6 Siemoneit Simon	60	165					22.12.--
jetzt Kukat Georg			172	1			
hinzu von Nr.13	35	54					5.19. 6
6a Kreuzberger Joseph	-	67	(bei Nr.1a)				-. 4. 2
7 Bauszat Christian	60	165	137 78 iF				22.18. 5
vorher Bindokat			4 109 iD				
hinzu von Nr.13	35	54					5.19. 6
7a Kreuzberger Joseph	-	67	(bei Nr.1a)				-. 4. 2
8 Kreuzberger Joseph (cf.1a)	20	77	31 173				6.17.--
8a Siemoneit Ensull			1 74		28.5.1845		-. 2.--
9 Wolter Johann	60	165	141 13 iF				22.18. 5
hinzu von Nr.13	35	54	4 40 iD				5.19. 6
9a Kreuzberger Joseph	-	67	(bei Nr.1a)				-. 4. 2
10 Kinnigkeit Adoms	5	50	5 32 iF				-.29. 4
			3 74 Weide				
10a Kuisat Jons	59	127	iÜ (bei Nr.1)		29.11.		10.24. 7
10b Siemoneit Christoph	59	127	iÜ (bei Nr.4)		1845		10.24. 7
10c Kreuzberger Joseph	-	67	(bei Nr.1a)				-. 4. 2
10d Condruweit Jurge			- 104		DoC		-.20.--
vorh.Szugatis							
11 Tuluweit Catusze	60	145	133 167 iF				22.18. 5
vorh.Tuluweit Hans			4 30 iD				
derselbe	3	56					
11a Kreuzberger Joseph	-	67	(bei Nr.1a)				-. 4. 2
12 Abrillat Christoph	60	165	139 117 iF				22.18. 6
vorh.Abrillat Adoms			4 128 iD				
12a Kreuzberger Joseph	-	67	(bei Nr.1a)				-. 4. 2
13 die Dorfschaft	388	55	{*}				62. 4. 9
14 außerdem gehören zur Feldmark							
a) die Dorfsstraße			4 65				
b) die 3 Flachsbrechstuben			- 64				
c) der Lehmstich			2 16				
d) der Grundstich			- 54				
e) der Begräbnisplatz			- 69				
f) der alte Begräbnisplatz			- 42				
g) die 2 gemeinsch.Torfmoore			10 88				
h) Unland, Wege etc.			50 54				
i) zur Anlage der Schule			9 34				

1082 164 1773 60

319.12.10

{\*} bei der Separation vertheilt und den einzelnen Contos zugeschrieben;  
Consens vom 5.6.1850.

**Kurschen 1854:** (Qu: PT Pillkallen 37 / Rentenkataster, Bl.172-187;  
erstellt 1854 mit Wirkung ab 1.Oktober 1854)

Tabellenkopf: Namen der Verpflichteten - Nr. in der vorigen Prästationstabelle von 1845 - Größe des Grundstücks in Morgen/Quadratruthen bzw. ab 1872 in Hektar/Ar/Quadratmeter [ha,a qm] - Rente nach Abzug von 1/10, 56 1/12 Jahre hindurch in rtl.sg bzw. ab 1872 in Mark/Pfennig [Mk,Pf] - Grundstücksabzweigung: DC = Dismembrations Consens bzw. ab ca. 1892 RVP = Renten Vertheilungs Plan - Tilgungen

Namen der Verpflichteten	PT 1845	Grundstück Mo qRu ha,a qm	Rente rtl.sg Mk,Pf	DC/RVP vom
1 Johann Preugszas	1	<del>207 150</del>	<del>23. 3</del>	
1a Illute Augat, jetzt Albert u.Efr.Ida Augat, Kurschehlen		<del>16,1090</del> 15,0330	<del>12,40</del> 9,20	27.7.1898 5.6.1900
1aa Heinrich u.Efr.Illu Augat		1,0760	3,20	5.6.1900
1b Ludwig Ditt		25,4347	37,10	27.7.1898
1c Leopold Reinhardt		12,1348	19,80	27.7.1898
2 Joseph Kreuzberger jetzt Friedrich Büchler	1a,8	36 117	5. 9	
3 Förster Kummetz	2	180 159	15. 9	

[Forts.d.Tabelle]

Namen der Verpflichteten	PT 1845	Grundstück Mo qRu ha,a qm	Rente rtl.sg Mk,Pf	DC/RVP vom
4 Christoph Siemoneit	3	147 147	} 54.10	
	4	214 88		
	12	144 65		
5 Siemon Schlopsnies	5	154 40	15.18	
6 George Kukat	6	172 1	16.16	
7 Jurgis Pucknat jetzt Jons Gramstat jetzt Georg Prepens	7	<del>142 7</del> 7 42	<del>15.17</del> - .29	25.8.1860
7a Johann Augat jetzt Carl Britt		<del>134 145</del>	<del>14.18</del>	25.8.1860
7aa Illute Augat, jetzt Siemon u.Efr.Illuthe Augat		<del>18,7991</del> 0,0787	<del>15,30</del> 0,10	27.7.1898 5.6.1900
7aaa Albert Augat u.d.Efr.Ida		10,2480	6,90	5.6.1900
7aab Ernst Wittkowski u.d.Efr.Johanna		<del>1,1585</del> 1,0490	<del>1,90</del> 1,70	5.6.1900 9.7.1910
7aaba Schule Kurschen		0,1095	0,20	9.7.1910
7aac Heinrich Augat u.Efr.Illu		7,8159	6,40	5.6.1900
7ab Leopold Reinhardt		14,4869	26,40	27.7.1898
7ac Ludwig Ditt		1,1475	2,10	27.7.1898
8 Johann Wolter	9	145 53	15.18	
9 Wilhelm Schuetz	10	8 106	- .20	
10 Siemon Schlopsnies	11	138 17	15.17	

Tilgungen: Nr.	Datum	Zahlung	getilgte Rente
7aa	30.9.1901	0,74 Mk	0,10 Mk
7aaa	1908	13,60 Mk	6,90 Mk
7aac	1908	12,20 Mk	6,40 Mk

**Kurschen 1858:** (Qu: PT Pillkallen 44, Bl.204; erstellt: 13.Juli 1858)

Tabellenkopf: Namen der pflichtigen Grundbesitzer - Nummer in der vorigen Prästationstabelle von 1845 - Qualität des Grundstücks - Größe des Grundstücks in Morgen/Quadratruthen [Mo/qRu] - Domainenabgaben in rtl.sg.pf - Grundsteuer in rtl.sg.pf

Grundbesitzer	PT 1845	Grundst. Qual.	Mo qRu	Dom.abg. rtl.sg.pf	Steuer rtl.sg.pf
1 Johann Preugszas, Kurschehlen	1	Erbp.	207 150	8.14. 4	
2 Förster Kummetz	2	dto	180 159	5.19. 6	
3 Christoph Siemoneit	3	dto	147 147	} 19.23. 5	
	4	dto	214 88		
4 Simon Schlopsnies	5	dto	154 40	11. 9.--	

5	Georg Kuckat	6	dto	172	1	5.19.	6
6	Jurgis Pucknat	7	dto	142	7	5.19.	6
7	Johann Wolter	9	dto	145	53	5.19.	6 #

## Neuzeit

Das Bauerndorf Kurschen liegt 9 Kilometer nördlich der Kreisstadt Schloßberg (vor 1938 Pillkallen). Die nächste Kleinbahnstation befand sich bis zur Flucht der gesamten Bevölkerung vor den Russen im Jahre 1944 im 3 Kilometer entfernt liegenden Grumbkowsfelde (vor 1938 Grumbkowkaiten). Die nachfolgende detaillierte Ortsbeschreibung erstellte größtenteils **Martin Rathke**.

Die durch den Ort führende Dorfstraße verlief in westlicher Richtung über Ebenhausen (Kallnehlischken) zur Landstraße Nr. 180 (2,5 km), die von Schloßberg nach Haselberg (Lasdehnen) verlief und in den Jahren 1858 bis 1867 gebaut wurde. Die Kiesstraße durch Kurschen, überquerte über Betonröhren im Dorf den Rennekebach (Nebenfluß der Inster) und teilte den Ort in zwei Teile. Diese Brücke entstand kurz vor oder während des 1. Weltkrieges 1914/18. Weitere Brücken und Stege aus Holz überquerten den Rennekebach als Überfahrten zu den Feldern der Höfe. Bei Hochwasser, besonders im Frühjahr bei der Schneeschmelze, wurden die Holzbrücken fortgeschwemmt oder demoliert, Stege brachte man vorher in Sicherheit. Zu einer landschaftlichen Besonderheit muß der Kiesberg genannt werden. Dieser wurde nach dem 1. Weltkrieg angefahren zum Bau einer Straße. Er liegt im Ortszentrum am Weg zu einem Abbau, der zu Talwiesen (Uszrudzen) gehört. Der Kiesberg hat eine Länge von 50 m, eine Höhe von 10 m und einer Breite von 15 m und beinhaltet ca. 7.500 cm<sup>3</sup> Kies. Im Winter diente der Berg für die Kinder als Rodelberg, zu Ostern rollten hier die von Erwachsenen gebauten Osterräder hinab und zur Sonnenwende feierten sie Johanni.

Im Ortsmittelpunkt stand ein ca. 1780 erbautes strohgedecktes Holzgehöft, bestehend aus Gasthaus und Kolonialwarenladen, Stall und Scheune, das bis 1932 Petokat gehörte. **Danach, nach Angaben von Martin Rathke, übernahm Karl Vetter die Wirtschaft und den Laden und nach dessen Tod seine Witwe Agnes Vetter.** Unweit des Gasthauses lagen die größten Höfe von Kurschen, das Gut Gerhard Palfner und der Hof von Franz Rathke. Der Gutsgarten und der Bauerngarten von Rathke waren recht alt und parkartig angelegt. In den Gärten standen vorwiegend Linden, Fichten, Erlen und Birken. Am Rennekebach hatten sich verschiedene Baumarten angesiedelt. Auffallend war der alte Friedhof, der auf einem Hügel an der östlichen Gemeindegrenze lag. Er war mit Bäumen und Strauchwerk wild verwachsen. Füchse und Dachse hatten hier ihre Höhlen eingerichtet. Dies führte dazu, daß oft Menschenschädel und Knochen der verstorbenen Kurscher Bürger herausgescharrt wurden. Der neue Friedhof lag am Ortsausgang nach Ebenhausen (Kallnehlischken). Zum Ortsbild gehörten auch die Storchennester. Auf den Dächern von Palfner und Rathke nisteten drei Storchepaare. Auffallend war, daß auch in den Pappelbäumen längs der Straße zur Ortsgrenze in Richtung Grumbkowsfelde (Grumbkowkaiten) Störche ihre Nester hatten.

Kurschen war ein Bauerndorf, in dem 12 landwirtschaftliche Betriebe die Nutzfläche bewirtschafteten, 11 Höfe von 1 bis 15 Hektar und zwei Betriebe von 80 bis 230 Hektar. Die Bodenbeschaffenheit war mittelmäßig. Einige Ländereien besaßen gute Qualität, andere, sehr stark lehmige Hügel, waren sehr schwer zu bearbeiten und brachten schlechte Erträge. Im Schnitt könnte man von sandigem Lehm- bis zu schwerstem Lehm- bis Tonboden sprechen. Daher war die Bodenbearbeitung äußerst schwer und für die Gespanne kräfteaufreibend und verschleißend. Später wurde durch den Einsatz von Traktoren bei Palfner und Rathke die Bearbeitung der Ländereien günstiger und leichter. Bevorzugt angebaut wurde neben Roggen als Brotgetreide, Weizen und Hafer oder Gemenge. Daneben waren aber auch große Flächen als Weideland mit zum Teil guten Koppelweiden für Milchkühe vorhanden. Futterrüben erträge waren wechselnd und Kartoffeln wurden nur für den eigenen Bedarf, für Mastschweine und Haushalt, angebaut. Getreideanbau, Milchviehhaltung und Mastviehproduktion, das war die Reihenfolge der Einnahmen in den bäuerlichen Betrieben. Andreas Palfner, nach 1930 Gerhard Palfner, züchteten Pferde für den eigenen Nachwuchs der Gespanne. Die Betriebe Palfner und Rathke züchteten das schwarzweiße Tieflandrind und waren Mitglieder des Ostpreußischen Herdbuchverbandes.

Kurschen hatte keinen elektrischen Strom. Bauer Friedrich Szutzkus arbeitete im Nebenerwerb als Schuhmacher. Der Hof Palfner hatte eine Gutsschmiede mit dem Schmied und Treckerfahrer Albert Berger. Zum Mahlen von Getreide für den Eigenbedarf besaß das Gut eine Windturbine, die auch zum Wasserpumpen und Häckselschneiden diente.

Die Gemeindeverwaltung lag in den Händen von Gerhard Palfner. Da er als Offizier während des Krieges oft abwesend war, vertraten ihn sein Vater Franz Rathke und Otto Hantel. Der Dienstraum war

der jeweilige Wohnraum des Gemeindevorstehers (Bürgermeisters). Kirchlich war Kurschen an Schloßberg angeschlossen. Wir hatten aber eine Predigerstelle des Schloßbergers Pfarrers Horn in der Nachbargemeinde Siedlerfelde (Kurschehlen) im ehemaligen Domänenpächterhaus. Der Konfirmandenunterricht fand in Schloßberg statt. Eine kleine Baptistengemeinde befand sich bei Otto Hantel.

Die Gemeinde besaß keine Poststelle. Die tägliche Postzustellung erfolgte durch den Posthalter in Mühlenhöhe (Gr. Rudszen). Durch Kurschen fuhr auch keine Kraftpostlinie. Der nächste Haltepunkt der Strecke Schloßberg – Haselberg befand sich im 4 km entfernten Mühlenhöhe. In Kurschen hatten Gutsbesitzer Gerhard Palfner, Gastwirtschaft Agnes Vetter und Lehrer Kurt Mertins einen Telefonanschluß. Da es im Dorf keine Freiwillige Feuerwehr gab, mußten im Brandfall die Dorfbewohner die Brandbekämpfung einleiten. Ein Fußballverein bestand in den Jahren 1930-1934. Weitere Ortsvereine gab es nicht, zumal nach 1933 eigene Interessengemeinschaften durch den Nationalsozialismus unterbunden wurden. Das Leben auf dem Lande war mit viel schwerer und harter Arbeit verbunden, für Vereinstätigkeiten blieb wenig Zeit übrig. Alle Bewohner mußten ihr Brot mit ihrer Hände Arbeit in der Landwirtschaft verdienen. Besondere Sitten und Gebräuche kannten die Bewohner von Kurschen nicht. Bei Familienfeiern war das Singen von Volks- und Kirchenliedern sowie das Deklarieren von Gedichten und das Spielen kleiner Theaterstücke die Regel.

Im 1. Weltkrieg fanden in Kurschen Kämpfe statt. An allen Gebäuden entstanden durch Brand Schäden. Unser Hof wurde auch stark in Mitleidenschaft gezogen durch das Abbrennen eines Stalles, der Scheune, des Insthauses und eines kleinen Stalles. Im Insthaus wohnten die sogenannten Deputanten, das waren ständige Arbeiter des Hofes, die vorwiegend durch Deputat – Milch, Kartoffelland, Getreide, Brenn- und Heizmaterial, Gartenland und freies Wohnen – entlohnt wurden. Der plötzliche und von der Bevölkerung nicht so schnell erwartete Einmarsch der Russen hatte auch die Kurscher Bürger so überrascht, daß ihnen eine schnelle Flucht nicht mehr gelang. Zahlreiche Ortsbewohner wurden von Kosaken nach Sibirien verschleppt (siehe Schulchronik Kurschen). Der Aufbau der verwüsteten Kurscher Höfe fand gleich nach dem Kriege unter unsäglichen finanziellen und körperlichen Anstrengungen statt. Reste der Kosten bereiteten unseren Vätern noch Jahrzehnte Sorgen.